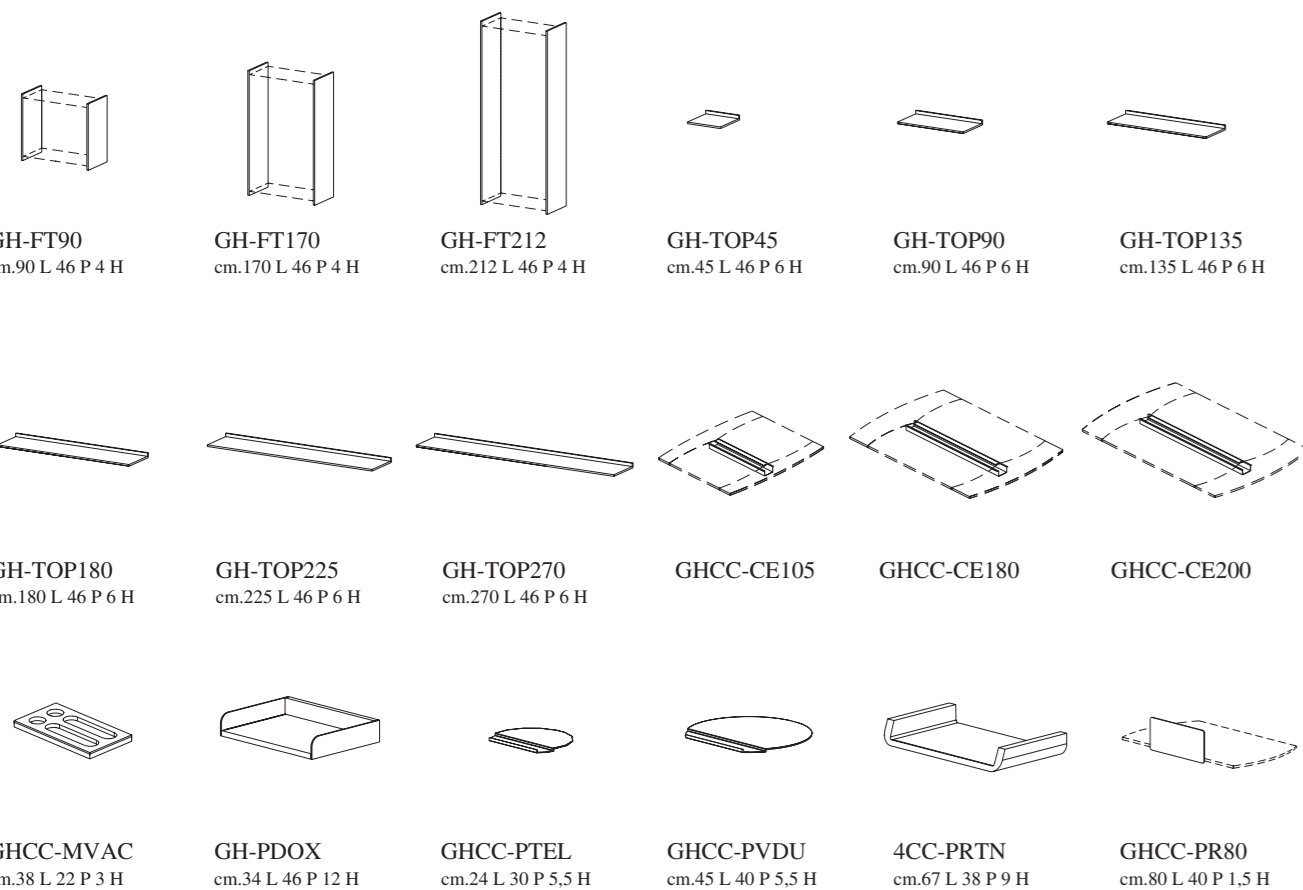


ELEMENTI DI COMPLETAMENTO

Trim units • Eléments de complément • Vervollständigungselemente • Kiegészítő elemek • Elementos complementarios • Τεμαχία / elemak • Συμπληρωματικά κομμάτια
Вспомогательные элементы • 補具 / 部品



Si ringrazia EUROSELL SpA Pradamano (UD) distributore in Italia per i monitor al plasma NEC

A.D. Laura Grimaldi (TV)

Foto Ikon (UD)

Printed in Italy by Grafiche Antiga

uffix[®]

uffix[®]

Design Arch. Michele Sbrogi



uffix S.p.A.
13, Via Pontal
33087 PASIANO (PN) Italy
Phone (+39) 0434-625291
Fax (+39) 0434-625979
E-mail: info@uffix.com
Http://www.uffix.com

GHOST
ANIEGRÈ



Quality System

I	Il sistema Qualità Uffix è certificato secondo la normativa UNI EN ISO 9001:2000.
GB	Uffix's quality system is certified according to the UNI EN ISO 9001:2000 norm.
F	Le système qualité Uffix est certifié selon la normative UNI EN ISO 9001:2000.
D	Das Qualitätssystem Uffix ist nach den Standards UNI EN ISO 9001:2000 zertifiziert.
H	Az Uffix Minőségbiztosítási Rendszere UNI EN ISO 9001:2000 tanúsítvánnyal rendelkezik.
E	El sistema Qualità Uffix está certificado según la normativa UNI EN ISO 9001:2000.
GR	Τα προϊόντα της Uffix φέρουν πιστοποιητικό UNI EN ISO 9001:2000.
TR	Uffix kalitesi UNI EN ISO 9001:2000 normlarına göre tescil edilmiştir.
RC	歐洲烏菲克斯公司榮獲 UNI EN ISO9001:2000 產品質量證書
RF	Система Качества Компании Uffix сертифицирована по стандарту UNI EN ISO 9001:2000.



I	I prodotti Uffix sono testati presso il laboratorio prove CATAS.
GB	Uffix products are tested in the CATAS tests laboratory.
F	Les produits Uffix sont testés chez le laboratoire des essais CATAS.
D	Uffix Produkte werden vom technischen Prüf-Labor „CATAS“ kontrolliert.
H	Az Uffix termékeit a CATAS minőségellenőrző laboratórium teszteli.
E	Los productos Uffix están testeados por el laboratorio de pruebas CATAS.
GR	Τα προϊόντα της Uffix έχουν περάσει επιτυχώς τα τεστ CATAS
TR	Uffix ürünleri CATAS test laboratuvarlarında test edilmiştir
RC	歐洲烏菲克斯公司已通過 CATAS 產品之品質標準測試
RF	Продукция Компании Uffix тестируется в испытательной лаборатории CATAS.



I	I prodotti Uffix sono testati secondo le normative UNI.
GB	Uffix products are tested according to UNI norms.
F	Les produits Uffix sont testés selon les normes UNI.
D	Die Qualität der Uffix Produkte wird nach UNI Standards kontrolliert.
H	Az Uffix termékei az UNI szabványok szerinti minősítéssel rendelkeznek.
E	Los productos Uffix están testeados según las normativas UNI.
GR	Τα προϊόντα της UFFIX είναι σύμφωνα με τον κανονισμό UNI.
TR	Uffix ürünleri UNI normlarına uygun olarak test edilmiştir
RC	歐洲烏菲克斯公司已通過 UNI 之品質標準測試
RF	Продукция Компании Uffix сертифицирована в соответствии со стандартами UNI.



I	I prodotti Uffix sono conformi al D.L. 626/94 – EEC 90/270.
GB	Uffix products are in conformity with the law 626/94 – EEC 90/270.
F	Les produits Uffix sont conformes à la loi 626/94 – EEC 90/270.
D	Uffix Produkte entsprechen den Vorschriften 626/94 – EEC90/270.
H	Az Uffix termékei megfelelnek a D.L. 626/94 – EEC 90/270 sz. törvényerejű rendelkeznek.
E	Los productos Uffix están conformes al D.L. 626/94 – EEC 90/270.
GR	Τα προϊόντα της Uffix είναι σύμφωνα με τη νομοθεσία D.L.626/94-EEC 90/270
TR	Uffix ürünleri D.L. 626/94 - EEC 90/270 onaylıdır
RC	歐洲烏菲克斯公司產品符合 D.L. 626/94 – EEC 90/270 之質量保證
RF	Продукция Компании Uffix соответствует D.L. 626/94 - TTC 90/270.



**IMMAGINE • TECNOLOGIA • MANAGERIALITÀ
STYLE • TECHNOLOGY • PROFESSIONALISM
RENOMEE • TECHNOLOGIE • PROFESSIONALISME
DAS BILD • DIE TECHNOLOGIE • DAS MANAGEMENT
ARCULAT • TECHNOLOGÍA • SZAKSZERŰSÉG
IMAGEN • TECNOLOGÍA • PROFESIONALIDAD
СТИЛЬ • ТЕХНОЛОГИЯ • ПРОФЕССИОНАЛЬНОСТЬ
形象 • 技术 • 专业**

uffix si riserva di apportare al prodotto le modifiche ritenute opportune senza alcun preavviso.
uffix reserves the right of modifying its products without notification.
uffix se réserve la faculté de modifier le produit sans notification.
uffix behält sich das Recht vor, die als notwendig betrachteten Änderungen am Produkt ohne vorherige Benachrichtigung vorzunehmen.
A uffix a termékkel kapcsolatos, általa szükségesnek ítélt változások jogát előzetes értesítés nélkül is fenntartja.
uffix se reserva de aportar al producto las modificaciones que considere oportunas, sin ningún preaviso.
uffix önceden haber vermaksizin ürün değişikliğine hakkını saklı tutar.
И uffix оставляет за собой право вносить необходимые изменения без предварительного уведомления.
uffix 保留对产品的更改权而不另行通知

CASSETTIERE E CLASSIFICATORI
Pedestals and filing cabinets • Caissons et classeurs • Schubladen- und Ablageelemente • Fiókos konténerék és irattartók • Cajoneras y archivadores • Ящики
Στοιβαθώρας & αρχειοθήκες • Тумбы с ящиками и картотеки • 抽屜櫃/子架/片櫃

GH-CR3 cm.53 L. 62 P. 55 H	GH-CLR cm.53 L. 62 P. 55 H	GH-CPU cm.53 L. 62 P. 55 H	GHCC-KITCR3F

TAVOLI RIUNIONE
Boardroom tables • Tables de réunion • Konferenztische • Tárgyaló asztalok • Mesas de reuniones • Toplantı masaları • Τράπεζα συνεδριάσεων
Столы для заседаний • 董事會會議桌

AGH-TR120 cm.120 L. 120 P. 72 H	AGH-TR240 cm.240 L. 120 P. 72 H

AGH-TR1 cm.290 L. 188 P. 72 H	AGH-TR2 cm.540 L. 188 P. 72 H	AGH-TR3 cm.290 L. 376 P. 72 H	AGH-TR4 cm.538 L. 376 P. 72 H

PIANI DI RACCORDO
Connecting unit • Élément de liaison • Verbindungselement • Kapeszóelemek • Tapa de unión • Bağlantı elemanı • Γωνία σύνδεσης • Соединительная секция • 相連部分

TAVOLINI
Cofee tables • Tables basses • Beistelltisch • Kísaszalok
Mesitas • Στρα • Τραπεζοειδή υψοθώρη • Сервировочный столик для кофе • 連接平台

GH-PTERD cm.188 L. 53 P. 3 H	GH-PANG cm.94 L. 94 P. 3 H	GH-PINTS cm.90 L. 63 P. 3 H	GH-PINTD cm.188 L. 66 P. 3 H	AGH-TRB120 cm.120 L. 120 P. 33 H	AGH-TRB60 cm.110 L. 64 P. 33 H

ARMADI (completi di ripiani) H 84
Storage units (with shelves) • Armoires (avec étagères) • Schränke (komplett mit Einlegeböden) • Szekrények (polcokkal) • Armarios (con baldas) • Dolaplar (baflı) • Ερμάρια (με ράφια) • Шкафы с полками • 擁有架子的衣櫥

AGH-CPL84/45D cm.45 L. 45 P. 84 H	AGH-CPL84/45S cm.45 L. 45 P. 84 H	AGH-CG84 cm.90 L. 45 P. 84 H	AGH-CPL84 cm.90 L. 45 P. 84 H	AGH-CPV84 cm.90 L. 45 P. 84 H

ARMADI (completi di ripiani) H 164
Storage units (with shelves) • Armoires (avec étagères) • Schränke (komplett mit Einlegeböden) • Szekrények (polcokkal) • Armarios (con baldas) • Dolaplar (baflı) • Ερμάρια (με ράφια) • Шкафы с полками • 擁有架子的衣櫥

AGH-CG164/45 cm.45 L. 45 P. 164 H	AGH-CP2L164/45D cm.45 L. 45 P. 164 H	AGH-CP2L164/45S cm.45 L. 45 P. 164 H	AGH-CPL164/45D cm.45 L. 45 P. 164 H	AGH-CPL164/45S cm.45 L. 45 P. 164 H	AGH-CG164 cm.90 L. 45 P. 164 H

AGH-CPL164 cm.90 L. 45 P. 164 H	AGH-CA164K cm.90 L. 45 P. 164 H	AGH-CPLV164 cm.90 L. 45 P. 164 H	AGH-CPV164 cm.90 L. 45 P. 164 H

ARMADI (completi di ripiani) H 206
Storage units (with shelves) • Armoires (avec étagères) • Schränke (komplett mit Einlegeböden) • Szekrények (polcokkal) • Armarios (con baldas) • Dolaplar (baflı) • Ερμάρια (με ράφια) • Шкафы с полками • 擁有架子的衣櫥

AGH-CG206/45 cm.45 L. 45 P. 206 H	AGH-CP2L206/45D cm.45 L. 45 P. 206 H	AGH-CP2L206/45S cm.45 L. 45 P. 206 H	AGH-CG206 cm.90 L. 45 P. 206 H	AGH-CP2L206 cm.90 L. 45 P. 206 H	AGH-CPLV206 cm.90 L. 45 P. 206 H

AGH-CP2V206 cm.90 L. 45 P. 206 H

ARMADI SOPRALZO (completi di ripiani) H 80
Bookcase to fit on storage units (with shelves) • Armoires superposables (avec étagères) • Schrankaufsätze (komplett mit Einlegeböden) • Egymásra szerelhető szekrények (polcokkal) Alzada (con estantes) • st. ste kerakılan dolaplar • Ανοικτές βιβλιοθήκες (με ράφια) • Шкафы на ножках (с полками) • 擁有架子的衣櫥的附加式書櫃

CC-CG80/45S cm.45 L. 45 P. 80 H	AGH-CPL80/45D cm.45 L. 45 P. 80 H	AGH-CPL80/45S cm.45 L. 45 P. 80 H	CC-CG80 cm.90 L. 45 P. 80 H	AGH-CPL80 cm.90 L. 45 P. 80 H	AGH-CPV80 cm.90 L. 45 P. 80 H

ARMADI SOPRALZO (completi di ripiani) H 122
Bookcase to fit on storage units (with shelves) • Armoires superposables (avec étagères) • Schrankaufsätze (komplett mit Einlegeböden) • Egymásra szerelhető szekrények (polcokkal) Alzada (con estantes) • st. ste kerakılan dolaplar • Ανοικτές βιβλιοθήκες (με ράφια) • Шкафы на ножках (с полками) • 擁有架子的衣櫥的附加式書櫃

CC-CG122/45S cm.45 L. 45 P. 122 H	AGH-CPL122/45D cm.45 L. 45 P. 122 H	AGH-CPL122/45S cm.45 L. 45 P. 122 H	CC-CG122 cm.90 L. 45 P. 122 H	AGH-CPL122 cm.90 L. 45 P. 122 H	AGH-CPV122 cm.90 L. 45 P. 122 H

GHOST

ANIEGRÈ

I-GHOST è un programma di arredo ufficio direzionale realizzato da Uffix per il management più esigente che ricerca innovazione, eleganza ed elevata qualità.

GB-GHOST is an entirely new range of executive furniture conceived by Uffix for the more demanding executive who looks for innovative design, coupled with elegance and exceptional quality.

F-GHOST est une gamme de mobilier de direction réalisée par Uffix pour un management plus exigeant qui recherche innovation, élégance et haute qualité.

D-GHOST ist ein innovatives und zugleich repräsentatives Programm von Uffix, welches besonders den gehobenen Managementbereich anspricht.

H-Az Uffix az innovációt, eleganciát és magas minőségi színvonalat kereső legigényesebb managerek számára fejlesztette ki a GHOST vezetői irodabútor családot.

E-GHOST es un programa de decoración para oficinas direccionales realizado por Uffix para los directivos más exigentes con el objetivo de brindar innovación, elegancia y elevada calidad.

TR-GHOST, seçici yöneticiler için Uffix tarafından tasarlanmış yenilik, güzellik ve yüksek kalite arayışındaki yönetici ofislerine önerilen yeni bir seridir.

GR-To Mod. GHOST είναι μία αποκλειστικά νέα διευθυντική σειρά, που απευθύνεται σε απαιτητικά στελέχη που θέλουν να συνδυάσουν το πρωτοποριακό design με την κομψότητα και την εξαιρετική ποιότητα.

RU-GHOST- это линия офисной мебели, разработанная фирмой Uffix для руководящих работников, ценящих современный дизайн, элегантность и высокий уровень качества.

CHN-GHOST 是一套由 Uffix 公司开发的大班办公家具，最适合追求创意、典雅和高质的高级行政人员使用。

uffix[®]

GHOST
ANIEGRÈ



La Moda il design

I -GHOST è un prodotto moderno, attuale nella leggerezza delle forme e con piani sospesi su staffe in pressofusione di alluminio e fianchi curvati in multistrati.

GB -The desk top supported with alloy die cast brackets coupled with the multilayered side panels adds to the lightness of the design and presents a truly modern product.

F -GHOST est un produit moderne, actuel, dans la légèreté des ses formes, ses plateaux suspendus sur des étriers, en fonte d'aluminium, moulés sous pression et ses piètements panneaux courbes en multipli.

D -GHOST ist ein modernes Produkt mit fließenden Formen und "schwebenden" Tischplatten auf geschwungenen Seitenhäuptern aus Mehrschichtplatten und bügelförmigen Metallträgern.

H -A GHOST formáinak könnyedségével, öntvény bilincsekre függesztett lapjaival és rétegelt lemezből készült lekerekített oldallapjaival modern és aktuális termék.

E -GHOST es un producto moderno, actual por sus formas ligeras; sus superficies están suspendidas sobre soportes de aleación moldeada a presión y sus laterales son curvos de multiestrato.

TR -GHOST parçalarının hafifliği, yüzeylerde kullanılan alaşım ve eğik kenarlarıyla günümüze uygun, modern bir üründür.

GR -Η επιφάνεια εργασίας εφαρμόζει σε μεταλλικά υποστηρίγματα από κράμα χυτών μετάλλων σε μοντέρνο σχήμα και σε συνδυασμό με τα ελλειψοειδή ξύλινα πλαίσια πολλαπλών στρώσεων, προσθέτει στο ανάλαφρο design ενός πραγματικά ιδιαίτερου προϊόντος, τη βαρύτητα που του αξίζει.

RU -GHOST - это современная продукция, характеризующаяся изяществом форм. Столешница крепится на кронштейнах из металлических сплавов, изготовленных методом литья под давлением; боковины из многослойной фанеры имеют закругленную форму.

CHN -现代化的 GHOST 样式轻盈时髦，平面悬挂在合金压制的镫形固件上，两侧为多层弯角。





I -La linea e la scelta dei materiali, alluminio e legno unitamente al design raffinato, sono stati pensati per un'utenza di alto livello.

GB -The style is reflected by the use of carefully selected woods combined with aluminium trims.

F -La ligne et le choix des matériaux, l'aluminium et le bois, unis au design raffiné, ont été pensés pour une clientèle de haut niveau.

D -Die Linien ergeben zusammen mit den gewählten Materialien - Holz und Aluminium - ein Design, das den Anforderungen eines grossen Kundenkreises gerecht wird.

H -Igényes felhasználók számára tervezték a vonalvezetést, az anyagválasztást, ami az alumínium és a fa kombinációja, valamint a magas színvonalú designt.

E -La línea y los materiales elegidos, aluminio y madera, junto al diseño refinado han sido pensados para una platea de usuarios de alto nivel.

TR -Çizgisi ve seçkin tasarımlarda birleşen alüminyum ve ahşap malzeme seçimi, üst düzey bir kullanım için düşünülmüştür.

GR -Το ιδιαίτερο στυλ της σειράς χαρακτηρίζεται από την προσεγμένη επιλογή ξύλου συνδυασμένο με τις λεπτομέρειες από αλουμίνιο.

RU -Оформление и выбор материалов - алюминий и дерево - в сочетании с изысканным дизайном ориентированы на руководителей высокого ранга.

CHN -线条和材料的选择精湛考究，铝质材料和木料与外观的设计紧密地联系在一起，专为高品味用户着想。

Gli Accessori

I -Il piano scrivania è dotato della predisposizione per l'inserimento degli accessori: pianetto porta telefono, vassoio porta computer e vaschetta porta dox.

GB -The desktop is pre-arranged for inserting the accessories: the telephone holder, VDU tray and file binder holder.

F -Le plateau du bureau est prédisposé pour insérer les accessoires: support téléphone, support info et bac à classeur.

D -Telefon-, Computer- und Ordnerhaltung können auf der Schreibtischplatte befestigt werden.

H -Az íróasztallapot a következő kiegészítőkkal lehet ellátni: telefontartó, számítógéptartó és irattartó.

E -L encimera del escritorio está lista para el montaje de los accesorios: porta-teléfono, bandeja para ordenador y bandeja portadocumentos.

TR -Masa üstü aksesuarların montajı için hazırdır: Telefonluk, bilgisayar için tepsi ve kağıtlık için tepsi.

GR -Το γραφείο έχει τις προδιαγραφές για την τοποθέτηση επιπλέον εξαρτημάτων: βάση για το τηλέφωνο, θέση για το κομπιούτερ και σκαφάκι για τα έγγραφα.

RU -На столешнице конструктивно предусмотрена возможность установки дополнительных аксессуаров: подставка для телефона, подставка для монитора компьютера, лоток для документации.

CHN 书写桌具有采取其他附带物品的特点：电话支撑架，电脑支撑板，和可以存放公文夹的隔子。









I -L'ampia gamma dispone tra l'altro di un piano destinato alla postazione informatica. È dotato di cassetiera o porta CPU e CD facilmente elettrificabile.

GB -The range also offers a desk top designed for the computer and is equipped with standard pedestals or CPU and CD units which incorporate a simple wire management system.

F -La vaste gamme dispose entre autre d'un plateau destiné au poste informatique. Ce dernier est équipé de caisson ou porte CPU et CD facilement électrifiable.

D -Die umfangreiche Produktpalette verfügt unter anderem auch über einen speziellen Computerarbeitsplatz, der leicht verkabelt werden kann, mit Tastatúrauszug, einem Container für CPU und mit einer Schublade für CD's.

H -A széleskörű kínálatához tartozik az informatika igényeit kielégítő termékcsoport. Ezekhez könnyen vezetékezhető CPU és CD konténer vagy tartó illeszkedik.

E -De los muchos elementos que caracterizan la amplia gama, cabe resaltar el módulo informático que puede disponer de cajones o un porta CPU o CD, fácil de conectar a la electricidad.

TR -Geniş ürün serisinde bilgisayar yerleştirmeye uygun olarak tasarlanmış yüzeyler vardır. Bunlar elektrik bağlantılarının kolayca yapılabilen, çekmeceli veya CPU ve CD lik bölümleri ile donatılmış ürünlerdir.

GR -Η σειρά προσφέρει ένα βοηθητικό ειδικά σχεδιασμένο για Η/Υ το οποίο είναι εφοδιασμένο με συρταροθήκη, ειδική βάση για τη μονάδα, και θήκη για τα CD ROM, συνθέτοντας με το γραφείο ένα ολοκληρωμένο σύστημα εργασίας για το διευθυντικό στέλεχος.

RU -Кроме прочего, в комплект входит столешница для размещения компьютерной техники. Она дополняется тумбочкой с дверцей для системного блока, к которой удобно подводятся провода.

CHN -广泛系列的办公家具另外备有用于信息设备的平台，配有抽屉柜或布线简便的CPU或CD柜。



Italian Style

I -Il design è leggero come suggerisce il nome “GHOST” e anche negli accessori, realizzati in alluminio e legno risalta l’Italian Style.

GB -Accessories made from aluminium and wood reflect the lightness of the GHOST design.

F -Le design est léger comme le suggère le nom “GHOST”, et aussi dans les accessoires, réalisés en aluminium et bois, ressort l’Italian Style.

D -GHOST verkörpert durch die Kombination von Holz und Aluminium den “Italian Style”, wird aber zugleich durch die fließenden Formen und das “schwebend” leichte Design seinem Namen gerecht.

H -A “GHOST” névhez hűen a design könnyed és az alumínium-fa kombinációban kialakított tartozékok is magukban hordozzák az olasz stílust.

E -El diseño, fruto del peculiar estilo italiano, es ligero, como sugiere el mismo nombre, “GHOST”, y, caracteriza también a los accesorios, realizados con aluminio y madera.

TR -Tasarım “GHOST” adından da anlaşılabilirceği gibi oldukça hafiftir, alüminyum ve ahşap aksesuarlar kullanılmıştır.

GR -Αξεσουάρ δημιουργημένα από ξύλο και αλουμίνιο αντανακλούν την ιδιαιτερότητα της σειράς και προσδίδουν αυθεντικό ιταλικό στυλ.

RU -Дизайн линии GHOST отличается изяществом и легкостью. Это относится также и к дополнительным элементам, что характеризует понятие Итальянский стиль.

CHN -家具的款式设计正如它的名字“GHOST”的意思一样轻盈整洁，铝木结合的附件同样显示出意大利时尚。





I Complementi

I -La cassetiera è un mobile.

I fianchi sono curvati con il medesimo raggio della scrivania. I cassetti in alluminio sono personalizzati con il marchio Uffix. La vaschetta porta penne è laccata in finitura alluminio e ha il fondo in pelle.

GB -The pedestals are custom built cabinets with curved side panels which mirror the radius of the desk, and the drawers in aluminium are personalised with the Uffix logo. The elegant pen tray has a lacquered aluminium finish with a leather covered base.

F -Le caisson est un meuble. Ses côtés sont courbes avec un rayon identique à celui du bureau et les tiroirs sont aluminium personnalisés avec la marque Uffix. Le plumier est laqué finition aluminium, avec un fond revêtu de cuir.

D -Der Rollcontainer hat gebogene Seitenwände, welche der Form des Schreibtisches gleichen. Die Laden sind aus Aluminium, das Uffix-Emblem garantiert höchste Qualität. Der Schreibutensilienbehälter ist aluminiumfärbig lackiert, und hat einen Boden aus Leder.

H -A konténer külön bútordarab. Az oldallapok az íróasztal sugarának megfelelő módon vannak lekerekítve, az alumínium fiókok egyediek, Uffix márkajelzéssel vannak ellátva. A súllyesztett tolltartó lakkozott alumíniumból készült, az alján bőrbevonat van.

E -El módulo de cajones es un mueble.

Los laterales son curvos con el mismo radio que el escritorio y los cajones son de aluminio, personalizados con la marca Uffix. El lapicero es lacado con acabado de aluminio y el fondo de piel.

TR -Keson, kenarları yazı masası ile aynı şekilde kavisli ve Uffix damgası ile özelleştirilmiş alüminyum çekmeceleri bulunan mobilyadır. Kalemlik olarak tasarlanmış küçük oyuk, alüminyumdan yapılmış olup tabanı deridir.

GR -Οι συρταροθήκες είναι μοντέρνα σχεδιασμένες με καμπυλωτά πλαϊνά ελλειψοειδούς σχήματος για να δένουν αρμονικά με τις καμπύλες του γραφείου καθώς τα συρτάρια από αλουμίνιο είναι διακοσμημένα με το λογότυπο της Uffix. Η κομψή μολυβοθήκη έχει λακαριστό τελείωμα αλουμινίου και βάση επικαλυμμένη από γνήσιο δέρμα.

RU -Тумбочка является отдельным предметом. Боковины имеют форму с тем же радиусом закругления, что и у стола. Ящики выполнены из алюминия и имеют маркировку Uffix. Лоток для авторучек изготовлен из алюминия и покрыт лаком, дно лотка покрыто

CHN -抽屉柜的两边为半圆形，半径与办公桌相同，配有 Uffix 品牌的铝质抽屉。笔筒的外观为铝质装饰，底部为真皮制作。

кожей.







I -I complementi, in sintonia con il programma sono di grande qualità e funzionalità, come il frigo bar e il mobile per CPU con estraibile porta dischetti.

GB -Other accessories such as the fridge and CPU unit with a drawer for compact discs, are prepared to the same high quality standards, they harmonise with the range and add to the functional requirements of the busy executive.

F -Les compléments, en harmonie avec la gamme sont de grande qualité et fonctionnels, tels le frigo bar et le meuble pour CPU avec un tiroir pour les disquettes.

D -Die Ergänzungsmöbel, wie Kühlschrank-Bar, Möbel für CPU mit Schublade für CD's, sind im gleichen Design wie das gesamte Programm und zeichnen sich durch hohe Funktionalität und Qualität aus.

H -A termékcsaláddal harmonikus kiegészítők, mint a minibár és a kihúzható floppytartóval ellátott CPU szekrény is kiváló minőségűek és jellemzőjük a funkcionalitás.

E -Los complementos, como el frigo bar y el mueble para CPU con cajones para disquetes extraíbles, se han creado en sintonía con el programa y son de gran calidad y funcionalidad.

TR -Programla uyum içerisinde olan buzdolabi ünitesi ve çıkarılabilen disket kutusu olan CPU mobilyası gibi tamamlayıcı parçalar yüksek kalite ve işlevselliğe sahiptir.

GR -Τα υπόλοιπα αξεσουάρ όπως το ψυγείο, η βάση της μονάδας του Η/Υ με το συρτάρι για τα CD είναι λεπτομερώς προσεγμένα για να εναρμονίζονται με τη σειρά και να πληρούν τις προϋποθέσεις που ζητά ένα ιδιαίτερα δραστήριο στέλεχος.

RU -Дополнительные элементы - холодильник мини-бар, тумба для системного блока с выдвижным ящиком для дискет - полностью сочетаются с основными предметами мебели и характеризуются высокой степенью функциональности и качества.

CHN -作为与系列家具相协调的附加家具同样是高质和实用的产品，例如雪柜吧和磁盘架可抽出的CPU柜。



I Tavoli Riunione



I -GHOST prevede tavoli riunioni componibili e singoli, come il 120x120 oppure il 240x120.
GB -Modular meeting tables are also included in the GHOST range with sizes of 120x120 cm and 240x120 cm.

F -GHOST prévoit des tables de réunion modulaires et individuelles, comme le 120x120 cm ou le 240x 120 cm.

D -GHOST verfügt nicht nur über Konferenztische, die an den Schreibtischen angebaut werden können, sondern auch als einzelne Konferenztische mit einer Größe von 120x120 oder der 240x120 cm.

H -A GHOST termékcsaládhoz elemes és önálló tárgyalóasztalok tartoznak, mint például a 120x120 vagy a 240x120 cm-es.

E -GHOST prevé mesas de reuniones componibles y sencillas de 120x120 cm o 240x120 cm.

TR -GHOST ile 120 x 120 veya 240 x 120 tek veya modüler masalar yapmak mümkündür.

GR -Οι τράπεζες συμβουλίου συμπληρώνουν τη σειρά σε διαστάσεις 120x120cm και 240x120 cm.

RU -В линии GHOST предусмотрены столы для переговоров с размерами 120 x 120 либо 240 x 120.

CHN -GHOST 系列备有组合和单张的会议桌, 尺寸有 120 x 120 厘米或 240 x 120 厘米。





I -I tavoli riunioni composti, hanno terminali a sbalzo sorretti mediante prolungamento di tubolari strutturali e dispongono di un canale centrale che consente il passaggio dei cavi elettrici.

GB -The modular meeting tables are designed with overhanging ends supported by an extension of the tubular metal support structure, a central wire management facility is also provided.

F -Les tables de réunion modulaires ont des demi-lunes soutenues par le prolongement de tubulaires structurels et disposent au centre d'un passage des câbles électriques.

D -Die zusammengebauten Konferenztische haben grosse Halbmondelemente und ein Metallprofil zwischen den Tischen, das als Kabelkanal genutzt werden kann.

H -Az elemes tárgyalóasztaloknál strukturális csövekből kialakított hosszítótag támasztja alá a billenőtagot, az asztallap alatt az elektromos kábelek elvezetését lehetővé tévő központi csatornát alakítottak ki.

E -Las mesas de reuniones componibles presentan terminales de voladizo sostenidos mediante prolongaciones tubulares estructurales y disponen de un canal central para pasar los cables eléctricos.

TR -Oluşturulan parçalı masalar uç kısımlarında bulunan boru şeklinde uzantılarla ayakta dururlar ve orta kısımlarında elektrik kablolarının geçmesine izin veren bir kanal vardır.

GR -Οι εργονομικές τράπεζες συμβουλίου είναι ιδιαίτερου αισθητικού σχεδιασμού στις οποίες υπάρχει η δυνατότητα τοποθέτησης προεκτάσεων με μεταλλική στήριξη και παροχής ηλεκτρικής καλωδίωσης.

RU -Составные столы для переговоров имеют оконечности с конструктивными особенностями, позволяющими смонтировать удлиненный вариант стола при помощи трубчатых металлоконструкций и имеют центральный канал для электрического кабеля.

CHN -会议桌利用延长的管架支承，带有突出的终端，备有中央布线槽。







I Raccordi

I -Il prodotto contempla raccordi a sbalzo lineari, terminali e a 90°, per realizzare molteplici e prestigiose conformazioni di tavoli riunioni.

GB -Linear connecting elements, end tables and 90 degree corner units will also be available which will go to create prestigious meeting table configurations.

F -Le produit prévoit des éléments de liaison linéaire, demi-lune et angle 90°, pour réaliser de nombreuses et prestigieuses configurations de tables de réunion.

D -Die Konferenztische können mit halbmondförmigen oder rechtwinkligen Verbindungselementen zu verschiedenen und grosszügigen Konferenztschlösungen verbunden werden.

H -A többféle és igényes tárgyalóasztal formák kialakítását lineáris, vég- és 90°-os csatlakozó-elemek biztosítják.

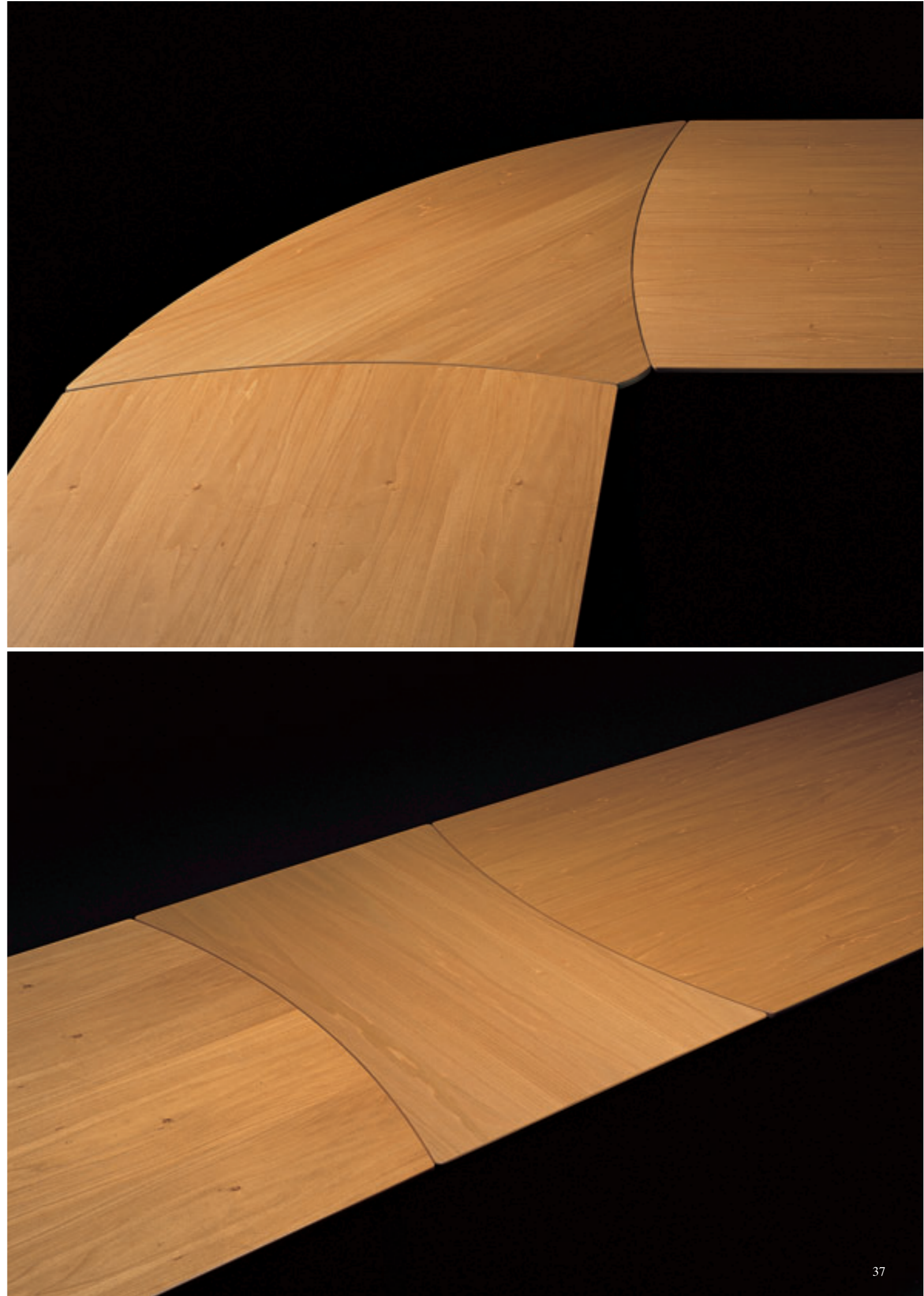
E -La línea también incluye conexiones de voladizo lineales, terminales y de 90 grados para poder disponer las mesas de reuniones de numerosas maneras, pero siempre con elegancia.

TR -Ürün, düz, bitim, ekleme ve 90o dönüş gibi birleştirme olanaklarına sahiptir ve de böylece masalarda amaca uygun çeşitlilikte yerleştirme olanağı sağlar.

GR -Συμπληρωματικά κομμάτια όπως γωνίες και προεκτάσεις είναι επίσης διαθέσιμα για να δημιουργήσουν επιβλητικές συνθέσεις.

RU -Комплект дополняется различными сегментами, прямоугольными терминалами, что позволяет монтировать столы для переговоров различной геометрической конфигурации.

CHN -产品注重使用线性、终端和直角突接口，以实现会议桌的多样式和庄重仪态。





I Mobili

I -I mobili sono componibili e sovrapponibili, tuttavia per una loro maggiore definizione possono essere rivestiti con fianchi terminali, top e alzatina in legno.

GB -A choice of modular storage cupboards are also included in the range which can be supplied with Anegre or Bubinga side panels, tops and upper tops.

F -Les armoires sont modulaires et superposables, de plus elles peuvent recevoir en option des parements latéraux, des tops et des réhausses en bois.

D -Die Schränke können nebeneinander und übereinander beliebig aufgestellt werden und können für ein eleganteres Aussehen mit Seitenwänden und Auflagen aus Holzfurnier ausgestattet werden.

H -A bútorok modulrendszerben állíthatók össze, egymásra is tehetők, ezzel együtt a határozottabb kialakításhoz lehetőség van fából kialakított lezáró oldallapok, póttetők és lábazat alkalmazására.

E -Los muebles son componibles y se pueden apilar; además, para crear una mayor uniformidad, se pueden revestir con laterales terminales, top y respaldo de madera.

TR -Mobilyalar, parçalara ayrılabilir veya üst üste konulabilir, ayrıca kullanım alanlarına göre kenar ve üst kısımlarına eklenen ahşap parçalarla yeniden şekillenebilir.

GR -Η σειρά συμπληρώνεται από εργονομικά ερμάρια τα οποία διατίθενται και αυτά στις αποχρώσεις του γραφείου.

RU -Различные предметы мебели могут великолепно компоноваться в разнообразных вариациях. Для придания ощущения единой композиции возможна отделка при помощи декоративных надстроек, боковых и верхних декоративных панелей из дерева.

CHN -家具为组合式和可层迭放置，但也可加装木制的侧终端、顶架和突边。





I -La gamma dei mobili realizzata con L. 45 e 90 è disponibile in H. 84-164-206. Le ante sono in legno aniegro finitura noce o in vetro acidato con telaio in alluminio.

GB -The modular cupboards are available 45 & 90 cm wide and in three heights 84, 164 & 206 cm. The solid doors are finished like the desk in a choice of Aniegro or of glass door units framed in aluminium.

F -La gamme des armoires est disponible dans les dimensions suivantes : L. 45 ou 90 cm et H. 84, 164 et 206 cm. Les portes sont en bois aniegro finition noyer ou vitrées opaque avec cadre en aluminium.

D -Die Schränke sind in folgenden Massen erhältlich: Breite 45 und 90 cm, Höhe: 84, 164 und 206 cm. Die Türen sind aus Holz furnier Aniegro Nussfinish oder in Mattglas mit Aluminiumrahmen erhältlich.

H -A 45 és 90 cm széles szekrények 84-164-206 cm magasságban állnak rendelkezésre. Az ajtószárnyak aniegro fából, dió színben készülnek, illetve savmaratott üvegből, alumínium kerettel.

E -La gama de muebles de L 45 y 90 está disponible con H 84-164-206. Las puertas son de madera aniegro acabado nogal o de vidrio ácido con marco de aluminio.

TR -L 45 ve 90 mobilya serisi H 84-164-206 ile birlikte sunulmaktadır. Kapılar cevizden mamül aniegro ahşaptan ve alüminyum çerçeveli asit camdan oluşmaktadır.

GR -Η γκάμα των επίπλων με διαστάσεις πλάτους 45 και 90 είναι διαθέσιμη σε ύψος 84-164-206. Οι πόρτες των ντουλαπιών είναι από ξύλο με τελειώματα ή καρυδιάς ή σε ματ γυαλί και πλαίσιο αλουμινίου.

RU - Линия мебели с размерами по ширине 45 и 90 может быть изготовлена высотой 84-164-206. Створки выполнены из шпона аниегро цвета орех либо из травленого стекла в алюминиевой рамке.

CHN 宽度为45和90家具系列的家具具有84-164-206高度可供选择。家具的门扇都使用的是 aniegro 木，胡桃色，具有铝制框架的刻面玻璃。



GHOST

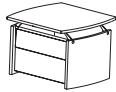
ANIEGRÈ

SCRIVANIE

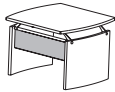
Desks • Bureaux • Schreibtische • Íróasztalok • Mesas escritorio • Ма саlar • Γραφεία • Письменный стол • 辦公桌



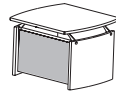
AGH-SC105/1
cm.105 L 90 P 72 H



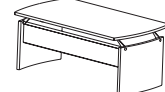
AGH-SC105/2
cm.105 L 90 P 72 H



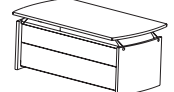
AGH-SC105/3
cm.105 L 90 P 72 H



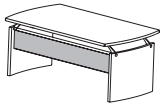
AGH-SC105/4
cm.105 L 90 P 72 H



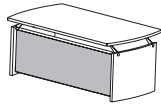
AGH-SC180/1
cm.180 L 90 P 72 H



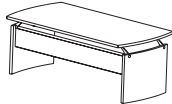
AGH-SC180/2
cm.180 L 90 P 72 H



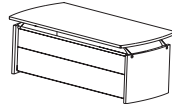
AGH-SC180/3
cm.180 L 90 P 72 H



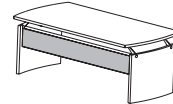
AGH-SC180/4
cm.180 L 90 P 72 H



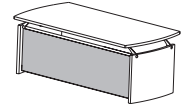
AGH-SC200/1
cm.200 L 90 P 72 H



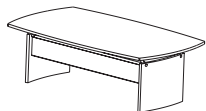
AGH-SC200/2
cm.200 L 90 P 72 H



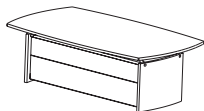
AGH-SC200/3
cm.200 L 90 P 72 H



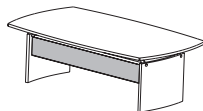
AGH-SC200/4
cm.200 L 90 P 72 H



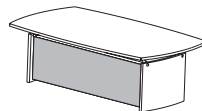
AGH-SC240/1
cm.240 L 120 P 72 H



AGH-SC240/2
cm.240 L 120 P 72 H



AGH-SC240/3
cm.240 L 120 P 72 H



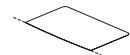
AGH-SC240/4
cm.240 L 120 P 72 H

PASSAMANO

Inlay • Sous-main • Schreibtischauflage • Rátét Bórból • Bades • S men • Σουμπέν • Вставка • 桌前

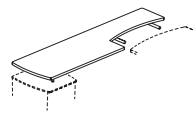


GHCC-PS1
cm.90 L 45 P 2 H

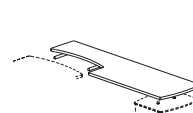


GHCC-PS2
cm.110 L 67 P 2 H

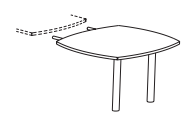
ALLUNGO E TAVOLO COLLOQUIO • Extension and interview table • Rallonges et tables de reunion • Verlängerung und geschäftstisch • Toldalék tárgyalóasztal • Prolongación y mesa para coloquio • Geni lemelí g r ne masasi • Επέκταση και τραπέζι συνεδριάσεων • Столики • 小桌子



GH-PALLSX
cm.215 L 64 P 3 H



GH-PALLDX
cm.215 L 64 P 3 H



AGH-ROUND
cm.120 L 120 P 72 H